

# Zmluva o obstaraní zájazdu

uzatvorená podľa § 741 a nasl. Občianskeho zákonníka medzi

Rezervačné číslo 1610808

## CESTOVNÁ KANCELÁRIA (usporiadateľ zájazdu)

JazzWelt s.r.o.  
so sídlom:  
Panská 12, Bratislava, 81101



IČ: 44462701  
DIČ: SK2022703606

zápis v: Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Brati

## CESTOVNÁ AGENTÚRA (obchodný zástupca)

Agentúra Zájazdy.sk, spol. s r.o.

Námestie Oslobodenia 5, Senica, 90501  
IČO: 35934450 DIČ: SK2022003951  
zapísaná v OR u OS Trnava, číslo zápisu Sro 17401/T  
pobočka: Námestie Oslobodenia 5, Senica 905 01  
č. účtov.: SS: 0252570456/0900, VÚB: 2007629951/0200  
Tatrabanka: 2620810679/1100 ČSOB: 4002387059/7500



vybavuje: Ing. Lenka Benedeková, e-mail: lenka.benedekova@zajazdy.sk  
tel. zadarmo: 0800 123 414, fax: 02 206 654 54

## OBJEDNÁVATEĽ (Zákazník)

Meno, priezvisko, titul: Marek Tyrpak

Dátum narodenia:

Kontaktná adresa:

Číslo pasu:

E-mail: tyrpako@gmail.com

Telefón:

0907612653

## CESTUJÚCI OSOBY (Účastníci zájazdu)

Meno, priezvisko, titul	Adresa	Dátum narodenia	Poistenie ÁNO/NIE	Číslo pasu	Cena za osobu
Martin Petija, Mgr.	Komenského 7, 064 01 Stará Ľubovňa	16.2.1977	nie	PI128250	517,38 €
Zuzana Petijová	Komenského 7, 064 01 Stará Ľubovňa	27.6.1980	nie	BD6023543	517,38 €
Lukáš Petija	Komenského 7, 064 01 Stará Ľubovňa	11.07.2001	nie	BR3054583	428,90 €
Timea Petijová	Komenského 7, 064 01 Stará Ľubovňa	12.3.2006	nie	BD6023777	1,00 €

## ZÁJAZD:

Krajina, destinácia: Bulharsko, Primorsko, Primorsko

Názov zájazdu: Hotel GRAND HOTEL PRIMORSKO \*\*\*\*\*

Typ ubytovania: 2 lôžková izba, 2 prístelky

Kód zájazdu:

Doprava: Letecky Poprad

Termín zájazdu: 19.07.2016 - 29.07.2016 Počet nocí: 10

Nástupné miesto:

Stravovanie: all inclusive

## ĎALŠIE SLUŽBY:

	Cena za osobu / ubytovaciu jednotku	Počet	Cena celkom
letiskové a bezpečnostné taxy	165 €	3	495 €
letiskové a bezpečnostné taxy - dieťa do 12 rokov	115 €	1	115 €
pobytová taxa	10 €	4	40 €

Celková cena zájazdu: 2 114,66 €

## Doplnenie zmluvy:

Záloha:	1 058,00 €	Splatná do:	2.6.2016 10:00
Záloha:		Splatná do:	
Doplatok:	1 056,66 €	Splatný do:	17.6.2016 12:00

## Poznámky:

Pokyny k odjazdu zašlite na e-mail klienta:

tyrpako@gmail.com

a v kópii na: zajazdy@zajazdy.sk

Svojím podpisom na tejto zmluve prehlasujem, že súhlasím so Všeobecnými zmluvnými podmienkami cestovnej kancelárie, ktoré som prevzal ako neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy, a to za všetky osoby uvedené v tejto zmluve. Ďalej prehlasujem, že som sa v objednávke na www.zajazdy.sk alebo vo vytlačenej informácii o zájazde zoznámil so všetkými charakteristickými znakmi o ubytovacom mieste, polohe, kategórii, stupni vybavenosti ubytovania, rozsahom stravovania a obsahom ceny vybraného zájazdu. Súhlasím so spracovaním osobných údajov v súlade so zákonom č 122/2013 Z. z. Na základe splnomocnenia udeľujem uvedený súhlas a uzatvárať túto zmluvu aj v mene všetkých spolucestujúcich osôb.

Neoddeliteľnou súčasťou cestovnej zmluvy je tiež prehľad poistného plnenia, ktorý je uvedený na druhej strane tejto zmluvy.

Návrh zmluvy sa stáva odsúhlasením zo strany klienta pre klienta záväzným, k uzavretiu zmluvy o zájazde však dôjde až odsúhlasením zo strany cestovnej kancelárie

Objednávateľ svojím podpisom dáva súhlas CK JazzWelt s. r. o. na spracovanie osobných údajov uvedených v tejto zmluve v súlade so zákonom c. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov v informacných systémoch CK JazzWelt s. r. o. pre jej potreby, a to aj v mene všetkých cestujúcich na tejto zmluve, ktorí objednávateľa k tomuto súhlasu splnomocnili.

1.6.2016

dátum a podpis zákazníka

pečiatka a podpis CK (usporiadateľa zájazdu)

pečiatka a podpis obchodného zástupcu



Agentúra Zájazdy.sk, spol. s r.o.  
Námestie Oslobodenia 5, 905 01 Senica  
IČO: 35934450, IČ DPH: SK2022003951  
OR OS Trnava, číslo zápisu Sro 17401/T

Od 26. júna 2012 majú všetci občania Slovenskej republiky, bez ohľadu na vek, vlastný cestovný doklad.

Prekontrolujte si platnosť Vašich cestovných dokladov! Niektoré štáty vyžadujú platnosť cestovného dokladu minimálne 6 mesiacov po návrate z Vášho zájazdu.

<b>Cestovné poistenie k zájazdu</b>			
Komplexné cestovné poistenie KOMFORT		<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
Komplexné cestovné poistenie PLUS			
Domáci Cestovný Ruch (DCR)			
Od		Počet dní	
Do		Jednorázové poistné	€

**POISTNÁ ZMLUVA Č. 20151113 CESTOVNÉHO POISTENIA JazzWelt s.r.o.**

**Poistovateľ:** Europäische Reiseversicherung AG, pobočka poisťovne z iného členského štátu,  
Pribinova 25, 811 09 Bratislava, IČO 36 681 512, zapísaná v ORSR OS Bratislava I,  
oddiel: Po, vložka č. 1419/B, korešp. adresa: P.O.Box 4, 810 11 Bratislava  
infolinka 02 / 544 177 04, info@europska.sk, núdzové volanie 24 hodín denne: +421 2 544 177 11

**Poistník:** JazzWelt s.r.o., Panská 12, 811 01 Bratislava, IČO 44 462 701,  
zapísaná ORSR OS Bratislava I., oddiel: Sro, vložka č. 55054/B

**Poistení:** Objednávateľ a všetci účastníci zájazdu na vyššie uvedenej zmluve o obstaraní zájazdu



**POISTENIE PRE PRÍPAD ÚPADKU POISTNÁ ZMLUVA Č. 01KAU1253212014 JazzWelt s.r.o. (IČO 44462701)** je poistená pre prípad úpadku podľa zákona č. 281/2001 Z.z., v zmysle Všeobecných poist. podmienok pre poistenie zájazdu pre prípad úpadku cestovnej kancelárie ECP-VPP-INS-2013 s poistnou sumou € 365.000,-

Neoddeliteľnou súčasťou tejto poistnej zmluvy sú Všeobecné poistné podmienky ECP VPP 2013 pre cestovné poistenie. Plné znenie Všeobecných poistných podmienok ECP VPP 2013 je k dispozícii na stiahnutie na [www.europska.sk](http://www.europska.sk), alebo Vám ho radi na požiadanie zašleme, zaslanie si môžete vyžiadať mailom na info@europska.sk alebo telefonicky na infolinke 02 / 544 177 04.

Poistník dáva týmto poisťovateľovi súhlas: 1) so spracúvaním osobných údajov, ako aj osobitnej kategórie osobných údajov v informačnom systéme poisťovateľa a zaistovateľa, na účely správy poistenia, na účely likvidácie poistných udalostí a na účely zaistenia, na dobu do vysporiadania všetkých záväzkov vyplývajúcich z poistnej zmluvy 2) s poskytnutím osobných údajov tretím osobám na účely realizácie asistenčných služieb a zaistovania 3) s cezhraničným prenosom osobných údajov, vykonávaným v prípade likvidácie poistných udalostí. Poistník týmto dáva poisťovateľovi osobitný písomný súhlas s cezhraničným prenosom osobných údajov, vykonávaným v prípade likvidácie poistných udalostí do krajín, ktoré nezabezpečujú primeranú úroveň ochrany osobných údajov. Poistník je oprávnený súhlas so spracovaním osobných údajov odvolať s tým, že účinky odvolania nastanú okamihom vysporiadania všetkých záväzkov vyplývajúcich z poistnej zmluvy.

V Starej Ľubovni dňa 1.6.2016

  
Objednávateľ

\_\_\_\_\_  
Poistník